



---

# DET NORSKE VERITAS

---

## CERTIFICADO DEL SISTEMA DE GESTIÓN

(MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATE)

---

Certificado nº 64786CC1-2009-AHSO-IBE-DNV

*Se certifica que el sistema de gestión de la compañía  
(This is to certify that the management system of the company)*

### **HARINERA VILAFRANQUINA, S.A.**

Avda. Barcelona, nº 119, 08720 Vilafranca del Penedés (Barcelona)  
Avda. Europa, Edif. Atlas R.I Edif. Interior Zona Franca, 11011 Cádiz  
Ctra. Nacional VI, Km 127, 05200 Arévalo (Ávila)  
C./ Pla de l' Estació, nº 7 – 9, 08730 Sta. Margarida i els Monjos (Barcelona)

*es conforme a la norma  
(complies with the standard)*

**OHSAS 18001:2007**

*Este certificado es válido para el siguiente campo de aplicación  
(This certificate is valid for the following scope)*

**ELABORACIÓN, COMERCIALIZACIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE HARINAS PANIFICABLES, HARINAS SECAS,  
HARINAS ESPECIALES DE TRIGO, HARINAS DE CENTENO Y SÉMOLAS DE TRIGO DURO.  
COMERCIALIZACIÓN DE CEREALES Y DE LOS SUBPRODUCTOS DE LA MOLIENDA. DEFINICIÓN Y  
DESARROLLO DE NUEVOS PRODUCTOS.  
(PRODUCTION, SALES AND DISTRIBUTION OF BREAD FLOUR, DRY FLOUR, SPECIAL WHEAT FLOUR, RYE  
FLOUR AND DURUM WHEAT SEMOLINA. SALES OF CEREALS AND GRINDING SUBPRODUCTS. DEFINITION  
AND DEVELOPMENT OF NEW PRODUCTS.)**

*Este certificado es válido hasta  
(This certificate is valid until)*  
05.11.2012

*El cumplimiento de la norma con respecto  
al alcance indicado ha sido verificado por  
el auditor jefe de DNV  
(The compliance to the standard with  
respect to the scope indicated has been  
verified by the DNV lead auditor)*

---

**Carlos Mazo**  
*Auditor Jefe*

*Lugar y fecha:  
(Place and date)*  
Barcelona, 09.11.2009

*Unidad acreditada  
(Accredited Unit)*  
DET NORSKE VERITAS ESPAÑA

---

**Javier Labrada**  
*Director de Operaciones*

El incumplimiento de las instrucciones para el uso de las marcas de certificación, que se entregan con los logos, puede dar lugar a la cancelación del certificado.  
La validez de este certificado está sujeta a revisiones periódicas - como mínimo anuales - y a la revisión completa del sistema con periodicidad trienal.  
(Lack of fulfillment of conditions as set out in the instructions enclosed with the logos, may render this certificate invalid.)  
(The validity of this certificate is subject to periodical audits - at least annual - and to a complete re-assessment of the system every three years.)